Věc: žádost[[1]](#footnote-1) o pracovní pozici

Vážená paní,

píšu tento dopis v reakci na inzerát na stránce Y nabízející práci v oboru[[2]](#footnote-2) dokumentalistika. Můj zájem probudil zejména popis pracovní pozice, neboť příslušné činnosti a povinnosti se shodují s mými profesními cíli.

Jako všeobecný informační pracovník[[3]](#footnote-3) se mohu uplatnit v mnoha oblastech a díky rozličným pracovním úkolům, se kterými jsem se setkal během svého prvního pracovního poměru, jsem si osvojil jak všechny nezbytné funkce pro informační službu, tak i práci v týmu.

Práce s novinami[[4]](#footnote-4) mě naučila klást vysoké nároky na výběr článků. Během náboru a zaškolování stážistů jsem se naučil, jak efektivně vést komunikaci a jak rozdělit a delegovat práci v týmu. Závěrem dodám, že četnými průzkumy společností nebo trhu jsem se naučil pracovat s nejrůznějšími databázemi a zejména kriticky přemýšlet a věci analyzovat, díky čemuž dokážu z různých zdrojů vypracovat jednu finální verzi.

V současnosti[[5]](#footnote-5) mám zájem posunout se do dalšího pracovního kolektivu.

Moje současná práce mě utvrdila ve správném výběru profesní dráhy, a proto se cítím schopný vykonávat nové zaměstnání, kde bych mohl uplatnit své přednosti, schopnost porozumění a adaptace, a tím rozvíjet další kompetence.

Děkuji Vám za přečtení a jsem k dispozici pro zodpovězení dalších otázek během případného pohovoru.

S uctivým pozdravem

podpis

KOMENTÁŘ

jedná se o administrativní text – měl by být náležitě strukturovaný, stručný, spisovný a zároveň autora dostatečně představit (schopnosti, pracovní zkušenosti) a zaujmout adresáta – splňuje

HODNOCENÍ:

Klady: Některá souvětí velmi správně formulovaná po stránce obsahové i formální

Zápory: přehlédnutí příznaku pro gram. rod pisatelky celého textu stejně jako v 1. pozn. PD „site… dédié“ ; nedohledání odb. pojmů

Celkově velmi dobře

1. proposition je nabídka, autor nežádá, ale nabízí své schopnosti – v českém kontextu je ale častější 'žádost' [↑](#footnote-ref-1)
2. dédié = zasvěcený, ale v tomto kontextu příliš nefunguje [↑](#footnote-ref-2)
3. documentaliste – nenašla jsem přesný ekvivalent, možné je i knihovník, úředník… veškeré práce související s vyhledáváním a tříděním informací DOKUMENTÁTOR/KA, VIZ ZDE: https://nsp.cz/jednotka-prace/samostatny-dokumentator [↑](#footnote-ref-3)
4. úskalí – revue de presse, recherches – nenašla jsem vhodný ekvivalent, snažila jsem se přenést význam a zachovat funkčnost ŠLO BY DOHLEDAT JAKO „VÝSTŘIŽKOVÁ SLUŽBA// PŘEHLED/Y TISKU// TISKOVÉ PŘEHLEDY“ [↑](#footnote-ref-4)
5. aujourd’hui – dnes nebo v současnosti? MÁTE SPRÁVNĚ [↑](#footnote-ref-5)